

تونس في 18/5/1961

منشور عدد / 87
صادر عن ادارة التعليم
الثانوي

من وزير التربية القومية
السي

السادة المندوبين الجهويين للتعليم الثانوي
والسيدات والسادة رؤساء المعاهد والمدارس الثانوية

- / -

الموضوع : ترتيب ارتقاء التلامذة الى القسم الاعلى
والاستمرار والرفق والاسعاف العمسري .

وبعد ، فضحينا الى ادخال اكثر ما يمكن من المرونة في تقييم النتائج التي يتحصل عليها التلاميذ آخر السنة وتقادينا لما قد يتسم به من صيغة آلية وتدعيما للدراسات المعمدة من اجل الاقسام وحرصا على ابراز اهمية السنتين الثالثة والسادسة وهما سنتان اساسيتان في الدراسة الثانوية ، أتشرف بمواثقتكم فيما يلي بالترتيب التي ينبغي تطبيقها فور اتصالكم بهما :

I - ترتيب الارتقاء الى القسم الاعلى :

أ - التعليم الثانوي والتعليم التقني :

يتوقف الارتقاء على تحصيل معدل سنوي عام يساوي أو يفوق 10 من 20 غير أنه :

- 1) بالنسبة الى الارتقاء الى السنوات الثانية والثالثة والخامسة والسادسة من التعليم الثانوي والثانوي التقني يمكن لمجالس الاقسام ان يقرر قبول كل تلميذ يتحصل على معدل سنوي يتراوح بين 9 و 10 من 20 بعد دراسة طرفة .
- 2) وبالنسبة الى الارتقاء الى السنوات الرابعة والسابعة يتولى مجالس الاقسام دراسة ملفات التلاميذ الذين تحصلوا على معدل عام يتراوح بين 9 و 10 من 20 . ويمكنه ان يقرر :

* الارتقاء الى السنة الرابعة بالنسبة لكل تلميذ يكون المعدل الحسابي لاعداده في العربية والفرنسية والرياضيات يساوي او يفوق 9 من 20

* الارتقاء الى السنة السابعة اذا بالنسبة لكل تلميذ يتحصل على الاقل على معدل سنوي يساوي او يفوق 9 من 20 في كلاً المادتين التاليتين :

- العربية

- الفرنسية

* الارتقاء الى السنة الخامسة بالرياضيات والعلوم بالنسبة لكل تلميذ يتحصل على الاقل على معدل سنوي يساوي او يفوق 9 من 20 في كلاً المادتين التاليتين :

- الرياضيات

- العلوم الفيزيائية

ب- الارتقاء الى السنة السابعة رياضيات تقنية بالنسبة لكل تلميذ تحصل على الاقل على معدل سنوي يساوي او يفوق 9 من 20 في كلا المادتين التاليتين

- الرياضيات
- العلوم الفيزيائية

ولكن في صورة ما اذا لم يحصل احد تلامذة السنة السادسة على معدل 9 من 20 في المواد المذكورة آنفا وكان لذلك مهذرا بالرفق يمكن لمجلس القسم ان يقرر ارتقاءه الى السنة السابعة .
ب- التعليم الثانوي المهني :

يتوقف الارتقاء على تحصيل معدل سنوي عام يساوي او يفوق 10 من 20 . الا انه بإمكان مجلس الاقسام ان يقرر ارتقاء كل تلميذ يحصل على معدل عام يتراوح بين 8 و 10 من 20 باعتبار نتائجه في المواد التقنية خاصة .

م- الرسوب :

أ- التعليم الثانوي والتعليم التقني :

يمكن السماح بالرسوب مرتين على اكثر تقدير لكل تلميذ طيلة كامل دراسته الثانوية واعتمادا على السن القصوى المحددة لكل سنة من سنوات التعليم . وبالنسبة لمخالات استثنائية يقدرها مجلس الاقسام يمكن ان تمنح لتلاميذ الاقسام النبائية (بالكالوريا وشهادة التقني) فرصة الرسوب سنة اضافية اخرى .

ب- التعليم الثانوي المهني :

يجوز تجنب الرسوب في السنتين الاولى والثانية قدر المستطاع في التعليم الثانوي المهني .

اما في السنة الثالثة فانه لا يسمح بالرسوب ولذا يتعين تسليم شهادة مدرسية لكل تلميذ لا ينجح في شهادة التعليم الثانوي المهني .

ج- ملائمة هامة :

ينبغي على السادة رؤساء المصالح ان يسهروا بكل عناية على تسجيل الرسوبات في دفاتر التلاميذ وذلك في سجلات محاضر الجلسات .

III- التثليث :

ان التثليث ممنوع ، غير ان طفات التلاميذ الذين لم يتمكنوا من مواصلة تعلمهم بصورة عادية بسبب مرض او حادثة او حارس عدعمين يستندون على حقيقة تروى على مجلس الاقسام المدرس .

14 - الرفعت :
=====

يقدر الرفعت ضد :

- 1- كل تلميذ قد يستمر أكثر من مرتين
 - 2- كل تلميذ مهما كانت سنه يتحصل على معدل سنوي عام دون 5 من 20
- ملاحظة هامة :

يمكن لمجلس التربية في مفتح كل سنة دراسية أن يقرر عندما يطلب منه أوليا*
التلميذ ذلك وبصفة استثنائية تمكين التلميذ المرفوتين من قبل مجلس الاقسام
من فرصة رسوب اضافية
هذا وان قرار مجلس التربية ينبغي ان يسجل في محضر جلسة ويقع حفظه
اجباريا بطف التلميذ

15 - الاسعاف المصري
=====

يمكن لمجلس القسم ان يمنح اسعافات عمرية في حدود الاعمار القصوى التي
يضيئها الجدول المرفق ،
هذا ، وينبغي ان يكون كل اجراء* استثنائي خارج عن نطاق هذه الترتيب المتعلقة
بشروط السن والاسعاف المصري صادرا عن السندوب الجهوي للتعليم الثانوي .
ملاحظة :

ان احكام هذا المنشور تلغى ما ورد من النفاذ فيها في النفاذ السابقة .

والسلامة
م.م. %

شروط السن المتأهلة للقبول بمختلف أقسام التعليم الثانوي والتعليم المهني

ملاحظات	السن القصوى (3)	السن المتوسطة (2)	السن العادية (1)	السن العادية (1)
(1) إذا ما اعتبرنا أن سن الدخول إلى التعليم الابتدائي هي السادسة فإنه نأولها بكون التطبيق قد انتهى تعلمه الابتدائي في سن الثانية عشرة	16	14	12	التعليم الثانوي
(2) إذا ما اعتبرنا أن السن القصوى للقبول بالنسبة الأولى من التعليم الابتدائي هي الثانية عشرة	17	16	14	التعليم المهني
(3) إذا ما اعتبرنا أن السن القصوى للقبول بالنسبة الأولى من التعليم الابتدائي هي الثانية عشرة	17	15	13	التعليم الثانوي
(4) إذا ما اعتبرنا أن السن القصوى للقبول بالنسبة الأولى من التعليم الابتدائي هي الثانية عشرة	18	17	15	التعليم المهني
(5) إذا ما اعتبرنا أن السن القصوى للقبول بالنسبة الأولى من التعليم الابتدائي هي الثانية عشرة	18	16	14	التعليم الثانوي
(6) إذا ما اعتبرنا أن السن القصوى للقبول بالنسبة الأولى من التعليم الابتدائي هي الثانية عشرة	19	18	16	التعليم المهني
(7) إذا ما اعتبرنا أن السن القصوى للقبول بالنسبة الأولى من التعليم الابتدائي هي الثانية عشرة	19	17	15	التعليم الثانوي
(8) إذا ما اعتبرنا أن السن القصوى للقبول بالنسبة الأولى من التعليم الابتدائي هي الثانية عشرة	20	18	16	التعليم المهني
(9) إذا ما اعتبرنا أن السن القصوى للقبول بالنسبة الأولى من التعليم الابتدائي هي الثانية عشرة	21	19	17	التعليم الثانوي
(10) إذا ما اعتبرنا أن السن القصوى للقبول بالنسبة الأولى من التعليم الابتدائي هي الثانية عشرة	22	20	18	التعليم المهني

Tunis, le 10/5/1976

Circulaire N° 87.
Emanant de la Direction de
l'Enseignement Secondaire,
Technique et Professionnel

LE MINISTRE DE L'EDUCATION NATIONALE

à

Messieurs les Délégués Régionaux de
l'Enseignement Secondaire
Mesdames et Messieurs les Chefs d'Etablis-
sment de l'Enseignement Secondaire
Technique et Professionnel

-/-

OBJET : Modalités d'admission des élèves dans la
classe supérieure, de redoublement et
d'exclusion. Dispense d'âge.

En vue d'introduire une plus grande souplesse dans
l'évaluation des résultats de fin d'année obtenus par les élèves,
d'éviter de conférer à cette évaluation un caractère mécanique, de
renforcer le rôle dévolu aux conseils de professeurs et, enfin, de
faire ressortir l'importance des 3e et 6e années, années charnières
dans la scolarité des élèves, j'ai l'honneur de vous communiquer
les modalités ci-après, devant être appliquées dès réception de la
présente.

I - MODALITES DE PASSAGE DES ELEVES DANS LA CLASSE SUPERIEURE

A- Enseignement Secondaire et Secondaire Technique :

L'admission dans la classe supérieure est subordonnée
à l'obtention d'une moyenne générale annuelle égale ou supérieure à
10/20.

Cependant :

- 1° - pour le passage en 2, 3, 5 et 6e années de l'Enseignement Secondaire et Secondaire Technique, le Conseil de classe peut décider l'admission à la classe supérieure de tout élève qui obtient une moyenne annuelle comprise entre 9 et 10 après étude de son dossier.
- 2° - pour le passage en 4 et 7e années le conseil de classes procède à l'étude des dossiers des élèves dont la moyenne générale est comprise entre 9 et 10.

Il peut décider :

- a) - l'admission en 4e année de tout élève dont la moyenne arithmétique des notes d'Arabe, de Français et de Mathématiques est égale ou supérieure à 9/20.
- b) - l'admission en 7e année Lettres de tout élève ayant obtenu au moins une moyenne annuelle égale ou supérieure à 9/20 dans chacune des matières suivantes : Arabe et Français.
- c) - l'admission en 7e année Math-Sciences de tout élève ayant obtenu une moyenne annuelle égale ou supérieure à 9/20 dans chacune des matières suivantes : Mathématiques et Sciences Physiques.

.../...

d) - L'admission en 7^e année Mathématiques-Techniques de tout élève ayant obtenu une moyenne annuelle égale ou supérieure à 9/20 dans chacune des disciplines suivantes : Mathématiques et Sciences Physiques.

Toutefois, au cas où un élève de 6^e année n'aurait pas la moyenne 9/20 dans les matières sus-indiquées et serait en conséquence menacé d'exclusion, le conseil de classe peut décider son passage en 7^e année.

B - Enseignement Secondaire Professionnel :

L'admission dans la classe supérieure est subordonnée à l'obtention d'une moyenne générale annuelle égale ou supérieure à 10/20.

Cependant le conseil de classe peut décider l'admission à la classe supérieure de tout élève qui obtient une moyenne annuelle comprise entre 8 et 10, compte-tenu en particulier de ses résultats dans les matières techniques.

II - REDOUBLEMENT

A - Enseignement Secondaire et Technique =

- 1- Chaque élève peut être autorisé à redoubler deux fois au maximum au cours de sa scolarité compte-tenu de l'âge maximum requis pour chaque classe.
- 2- Pour des cas exceptionnels à apprécier par le conseil de classe, il pourra être accordé aux élèves des classes terminales (Baccalauréat et Diplôme de Technicien) une année supplémentaire de redoublement.

B - Enseignement Secondaire Professionnel :

En ce qui concerne l'Enseignement Secondaire Professionnel, il y a lieu d'éviter autant que possible le redoublement en 1^{ère} et 2^{ème} années. En 3^e année, le redoublement n'est pas autorisé et un certificat de scolarité doit être donné à tout élève qui ne réussit pas au Brevet de l'Enseignement Secondaire Professionnel.

C - Remarque importante :

Les Chefs d'Etablissement doivent veiller à ce que les redoublements soient consignés aussi bien dans le livret scolaire que dans le registre des procès-verbaux.

III - TRIPIEMENT

Aucun triplement n'est autorisé. Cependant, seront soumis à l'appréciation du conseil de classe, les dossiers des élèves qui, pour longue maladie, ou accident dûment constatés, n'auraient pu effectuer une scolarité normale.

IV - EXCLUSION

Elle est prononcée à l'encontre :

- 1 - de tout élève qui aurait à redoubler plus 2 fois
- 2 - de tout élève, quelque soit son âge qui obtient une moyenne générale annuelle inférieure à 5/20.

.../...

Remarque Importante :

Le conseil éducatif peut au cas où il est saisi, au début de chaque année scolaire, par les parents d'élèves, décider, à titre exceptionnel, d'accorder une chance supplémentaire à des élèves exclus par le conseil de classe.

La décision du conseil éducatif doit être consignée dans un procès-verbal devant être classé obligatoirement dans le dossier de l'élève.

V - CONDITIONS D'ÂGE REQUISES ET DISPENSES D'ÂGE

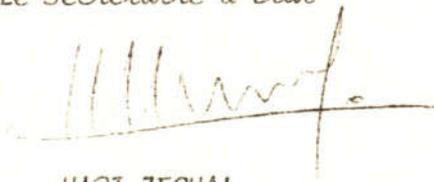
Des dispenses d'âge peuvent être accordées par le conseil de classes dans la limite des âges maximums définis par le tableau ci-joint.

Tout autre dérogation doit émaner du Délégué Régional de l'Enseignement Secondaire.

N.B : Les dispositions de la présente circulaire annulent toutes dispositions contraires parues antérieurement.

Pr. le Ministre de l'Education Nationale
et p.o.

Le Secrétaire d'Etat



HADI ZEGHAL

CONDITIONS D'AGE REQUISSES

POUR L'ADMISSION DANS LES DIVERSES CLASSES DE L'E.S. et DE L'E.S.P.

Tableau I.

ANNÉES D'ÉTUDES	AGE MINIMAL (1) ou 1.10		AGE MOYEN (2) ou 1.10		AGE MAXIMUM (3) (4)		OBSERVATIONS
	1	2	1	2	1	2	
1ère Année	E.S.	12		14		16	(1) Si l'on considère que l'âge d'entrée dans l'E.S.P. est de 6 ans, l'élève doit théoriquement terminer ses études à l'âge de 12 ans.
	E.S.P.		14		16	17	
2ème Année	E.S.	13		15		17	(2) Si l'on considère que l'âge maximal d'admission en 1ère année de l'E.S.P. est de 8 ans.
	E.S.P.		15		17	18	
3ème Année	E.S.	14		16		18	(3) Dispenses d'âges pouvant être accordées par le conseil de classe.
	E.S.P.		16		18	19	
4ème Année		15		17		19	<u>IMPORTANT :</u> Les élèves en cours de scolarité, ne sont pas soumis à la réglementation fixant les limites d'âge dans la mesure où leurs moyennes générales annuelles et leur comportement disciplinaire leur permettent : -- Soit d'être admis dans la classe supérieure -- Soit de redoubler
		15		17		19	
5ème Année		16		18		20	(4) au 1.10 de l'année scolaire considérée.
6ème Année		17		19		21	
7ème Année		18		20		22	

